

Germany-Leipzig: Road-surface painting work

OJ S 43/2023 01/03/2023

Contract notice

Works

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

---

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Stadt Leipzig, Verkehrs- und Tiefbauamt

Postal address: Prager Straße 118 - 136

Town: Leipzig

NUTS code: DED51 Leipzig, Kreisfreie Stadt

Postal code: 04092

Country: Germany

Contact person: Abt. Straßenbau und -unterhaltung / Projektsteuerung

E-mail: [vta-vergabestelle-strasse@leipzig.de](mailto:vta-vergabestelle-strasse@leipzig.de)

**Internet address(es):**

Main address: [www.leipzig.de](http://www.leipzig.de)

**I.3. Communication**

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://www.evergabe.de/unterlagen/54321-Tender-18658e4f44d-2680ecd3d3d92f>

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: [www.evergabe.de](http://www.evergabe.de)

Additional information can be obtained from another address:

Official name: Stadt Leipzig, Verkehrs- und Tiefbauamt

Town: Leipzig

NUTS code: DED51 Leipzig, Kreisfreie Stadt

Country: Germany

E-mail: [vta-vergabestelle-strasse@leipzig.de](mailto:vta-vergabestelle-strasse@leipzig.de)

**Internet address(es):**

Main address: [www.leipzig.de](http://www.leipzig.de)

**I.4. Type of the contracting authority**

Regional or local authority

**I.5. Main activity**

General public services

---

**Section II: Object**

---

**II.1. Scope of the procurement**

**II.1.1. Title**

RV Fahrbahnmarkierung 2023

Reference number: L-66.3-2023-00117

**II.1.2. Main CPV code**

45233221 Road-surface painting work

**II.1.3. Type of contract**

Works

**II.1.4. Short description**

Rahmenvereinbarung 2023 "Fahrbahnmarkierung" im gesamten Gebiet der Stadt Leipzig  
(04103 - 04357 Leipzig)

**II.1.5. Estimated total value**

Value excluding VAT: 7 255 427,60 EUR

**II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

**II.2. Description****II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DED51 Leipzig, Kreisfreie Stadt

**II.2.4. Description of the procurement**

Markierung entfernen; Längsmarkierung, Quermarkierung, Sperrfläche, Parkflächen und Grenzmarkierung mit High-Solid-Farbe Typ 1 herstellen; Pfeilmarkierung und sonstige Markierung in High-Solid-Farbe Typ I herstellen; Längsmarkierung, Quermarkierung, Sperrfläche, Parkflächen und Grenzmarkierung mit Kaltspritzplastik Typ II herstellen; Pfeilmarkierung und sonstige Markierung mit Kaltspritzplastik Typ II herstellen; Längsmarkierung, Quermarkierung, Sperrfläche, Parkflächen und Grenzmarkierung mit Heißplastik Typ I herstellen; Pfeilmarkierung und sonstige Markierung mit Heißplastik Typ I herstellen; Längsmarkierung, Quermarkierung, Sperrfläche, Parkflächen und Grenzmarkierung mit Kaltplastik Typ I herstellen; Pfeilmarkierung und sonstige Markierung mit Kaltplastik Typ I herstellen; Markierungsknöpfe liefern und setzen; Farbgebung für Radverkehrsanlagen und Treppenstufen; Längsmarkierung und Sperrfläche mit High-Solid-Farbe Typ II herstellen; Längsmarkierung und Sperrfläche mit Heißplastik Typ II mit groben Nachstreumittel herstellen; Folien Typ II herstellen (weiß / gelb); Montage und Demontage von Trenn- und Markierungsbalken

**II.2.5. Award criteria**

Criteria below

Price

**II.2.6. Estimated value**

Value excluding VAT: 7 255 427,60 EUR

**II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 01/06/2023 End: 31/05/2024

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

3 x 1 Jahr

**II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

**II.2.11.**

## **Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

## **Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

### **III.1. Conditions for participation**

#### **III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions:

Direktlink auf Dokument mit Eignungskriterien: (URL) <https://www.evergabe.de/unterlagen/SelectionCriteria/54321-Tender-18658e4f44d-2680ecd3d3d92f>

#### **III.1.2. Economic and financial standing**

List and brief description of selection criteria:

Direktlink auf Dokument mit Eignungskriterien: (URL) <https://www.evergabe.de/unterlagen/SelectionCriteria/54321-Tender-18658e4f44d-2680ecd3d3d92f>

#### **III.1.3. Technical and professional ability**

List and brief description of selection criteria:

Direktlink auf Dokument mit Eignungskriterien: (URL) <https://www.evergabe.de/unterlagen/SelectionCriteria/54321-Tender-18658e4f44d-2680ecd3d3d92f>

### **III.2. Conditions related to the contract**

#### **III.2.2. Contract performance conditions**

Wesentliche Finanzierungs- und Zahlungsbedingungen: siehe Vergabeunterlagen; Rechtsform der Bietergemeinschaft, an die der Auftrag vergeben wird: Gesamtschuldnerisch haftend mit bevollmächtigtem Vertreter

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

#### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

The procurement involves the establishment of a framework agreement

Framework agreement with several operators  
Envisaged maximum number of participants to the framework agreement: 4

#### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

### **IV.2. Administrative information**

#### **IV.2.2.**

## **Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 30/03/2023 Local time: 23:59

### **IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

### **IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

German

### **IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Tender must be valid until: 15/05/2023

### **IV.2.7. Conditions for opening of tenders**

Date: 31/03/2023 Local time: 00:00

Place:

[www.evergabe.de](http://www.evergabe.de) unter Nutzung der Software AI Bietercockpit

## **Section VI: Complementary information**

---

### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

### **VI.2. Information about electronic workflows**

Electronic ordering will be used

Electronic invoicing will be accepted

Electronic payment will be used

### **VI.3. Additional information**

Die Abgabe mehrerer Hauptangebote ist nicht zugelassen.

Zur Anfertigung der Urkalkulation sind die Weiteren Besonderen Vertragsbedingungen zu beachten. Die Rahmenvereinbarung ist ein für die in der Bekanntmachung oder den Besonderen Vertragsbedingungen genannte Laufzeit abgeschlossener Vertrag, der den/die Auftragnehmer verpflichtet, die mit Einzelaufträgen abgerufenen Leistungen zu den in der Rahmenvereinbarung und den jeweiligen Einzelauftrag festgelegten Bedingungen auszuführen. Die Gesamtvertragslaufzeit kann max. 4 Jahre betragen. Die Einzelauftragsvergaben werden ausschließlich durch die in den Besonderen Vertragsbedingungen genannten berechtigten Stellen erteilt. Der geschätzte Höchstwert der RV insgesamt wird festgelegt auf 8.635.000,00. € (brutto) . Der geschätzte Höchstwert ermittelt sich aus den voraussichtlichen Gesamtkosten unter Berücksichtigung der max. beabsichtigten Zuschlagserteilungen (geplante Anzahl der AN:) und der möglichen Gesamtvertragslaufzeit. Das geschätzte Auftragsvolumen wird hiermit nach unten nicht festgelegt. D.h. es kann geringer ausfallen. Es ist beabsichtigt, die Rahmenvereinbarung mit mehreren Auftragnehmern abzuschließen. Es sollen max. 4 Bieter unter Berücksichtigung der Zuschlagskriterien bezuschlagt werden. Teilnahmeanträge und Angebote sind ausschließlich über [www.evergabe.de](http://www.evergabe.de) unter Nutzung der Software AI Bietercockpit abzugeben.

### **VI.4. Procedures for review**

#### **VI.4.1. Review body**

Official name: 1. Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Sachsen

Postal address: Braustraße 2

Town: Leipzig

Postal code: 04107

Country: Germany

**VI.4.3. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Wenn ein Unternehmen eine Verletzung in seinen Rechten nach § 97 Abs. 6 GWB geltend machen will, dann ist der Antrag unzulässig, soweit mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

24/02/2023